

Shipper
MG TRADING LIMITED
516-7009 KONAN SHI TAKAYACHO
AICHI KEN JAPAN
TEL: (+81) 80-2125-9778
EMAIL: CSD@MASAKAGLOBALTRADING.JP

B/L No **HOEGQZ**

Shipper's Ref

F/Agent's Ref

Consignee (if "Order" state Notify Party)

THEONEST EVARD
KIGALI, RWANDA
TEL: +250-783-697-299
EMAIL: THEONESTEVARD@GMAIL.COM

Höegh Autoliners AS

Oslo - Norway
 Telephone: +47 21 03 90 00
 Telefax: +47 21 03 90 12
 Enterprise No.: 933 099 628

Notify Party (without liability to Carrier)

SAME AS CONSIGNEE

FIRST ORIGINAL

*Local Vessel	*From (local port of loading)	
Ocean vessel HÖEGH TRIDENT V/213	Port of loading Yokohama, Japan	
Port of discharge Dar Es Salaam	*Final destination (if on-carriage)	Freight payable at OSAKA, JAPAN

Marks and Numbers	Number and kind of packages, freight units, description of goods	Gross weight	Measurement
MG TRADING LIMITED DAR ES SALAAM	1 USED VEHICLE(S) 2009 TOYOTA RAV4 (LHD) MILEAGE : 109,000 KM ENGINE : 2,000 CC FUEL : PETROL COLOR : SILVER (4.34 X 1.81 X 1.68) JTMBH31V70D004617	1,492 KGS	13.197 CBM

--- FREIGHT AS ARRANGED ---

The carrier is not responsible or in any way liable for damage(s) resulting from mechanical/electrical failure(s), and also declines responsibility for any damages, including costs, which may occur during loading/discharging operations due to malfunctions. The carrier is not responsible for any non-original equipment fitted to the vehicle(s) after manufacture unless these have been installed as replacement items. The carrier will not be responsible for any personal effects left in the vehicles. It is shipper's obligation to prove originally installed equipment/accessories prior to carrier taking care and custody of the vehicle(s).
TOTAL: 1,492 KGS / 13.197 CBM
1 UNIT(S)

Page 1 of 1

On Board Date: 25.08.2024

of which loaded:
 on deck:
 under deck:

ABOVE PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER

GOODS SHIPPED onboard the vessel in apparent good order and condition, weight, measure, marks and numbers, quality, contents and value unknown unless specified herein, for carriage to the port of destination or so near thereto as the vessel may safely get and always afloat, to be delivered in the like good order and conditions at the aforesaid port to Consignee or their Assigns. Freight as per note on the margin plus other charges incurred in accordance with the provisions contained in this Bill of Lading - unless prepaid - to be paid by Consignee or their Assigns. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its stipulations on both pages, whether written, printed, stamped or otherwise incorporated, as fully as if they were all signed by the Merchant. One original Bill of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the goods or delivery order.

FREIGHT PARTICULARS
PREPAID

Limitation of Carriers Liability.
 Declared value:
 Declared value charges:
 (See Clauses 10)

FREIGHT PAYABLE CARGO LOST OR NOT LOST

*Applicable only when document used as Through Bill of Lading

IN WITNESS where of the Master of the said Vessel has signed ...3.....
 Bills of Lading all of this tenor and date, one of which being accomplished,
 the other(s) to stand void.

Place and date of issue **OSAKA, JAPAN 25.08.2024**

Signed by *K. Honda*
 As to Grand Corporation for **HÖEGH AUTOLINERS K.K.**
 As agent for the carrier
Höegh Autoliners AS